

ARTEC Architekten
baar-baarenfels.architect
Delugan – Meissl
Fellerer – Vendl / Češka Priesner Architektur
Geiswinkler & Geiswinkler
Henke & Schreieck
Jabornegg & Pálffy
Paul Katzberger
Leeb Condak Architekten
lichtblau.wagner architekten
Mascha & Seethaler
herwig.müller / Grundmann & Böhm
Hans Peter Petri
Edwin Piskernik
POOL
querkraft architekten
Klaus Rainer
Andreas Treusch
URBANFISH
Patricia Zacek

Současná rakouská architektura
Österreichische Architektur heute

Výstava „**Současná rakouská architektura**“ nabízí na příkladu vybraných projektů přehled současných tendencí na rakouské architektonické scéně.

Vystaveno je 20 projektů – každý ateliér je zastoupen jedním realizovaným projektem. Každý příspěvek se snaží objasnit jedinečný postoj daného architekta. Nejrozdílnější přístupy, od minimalistického přes skulpturální až po high-tech, jsou předložené k otevřené diskusi.

Tato výstava je koláží do jisté míry subjektivního výběru. Jednotlivé projekty mají vždy jeden společný cíl – kvalitní architekturu, a navzdory všem rozdílům mají mnoho společného – jasné tvary, jednoduchost formy, či zredukovanou řeč materiálu. Plány, ilustrace a fotodokumentace jsou dokladem vysoké profesionality, osobního nasazení a řemeslné zručnosti jejich autorů.

Návštěvník výstavy má možnost získat přehled o nedávno uskutečněných realizacích a vidět tak reprezentativní průřez současnou rakouskou architekturou. Jedním z cílů výstavy je i vytvoření určitého propojení mezi Rakouskem a jeho sousedními zeměmi. Architektura se tak stává platformou výměny názorů a diskusí.

Putovní výstava, která byla v roce 2001 otevřena v Bratislavě, byla dále prezentována v roce 2001/2002 v Lublani a v roce 2002 ve Vídni.

Zuzana Borovičková

Die Ausstellung „**Österreichische Architektur heute**“ zeigt anhand ausgewählter Beispiele gegenwärtige Tendenzen der österreichischen Architekturszene.

Es werden 20 Projekte präsentiert - jedes Atelier ist durch ein realisiertes Werk vertreten. Jeder Beitrag steht für die einzigartige Haltung des jeweiligen Entwerfers. Die verschiedene Ansätze, ob minimalistischer oder skulpturaler Art oder aber auch bis zu High-Tech-Lösungen, werden nebeneinander zur Diskussion gestellt.

Die Ausstellung ist eine subjektiv zusammengestellte Kollage. Die einzelne Beiträge verfolgen jedoch alle ein gemeinsames Ziel – gute Architektur zu sein, und haben trotz der Unterschiede doch vieles gemein – klare Linien, einfache Formen und reduzierte Materialsprache. Die Pläne, Illustrationen und Fotomaterialien bescheiden hohe Professionalität, persönlichen Ansatz und das handwerkliches Können ihrer Autoren.

Der Ausstellungsbesucher erhält einen Eindruck über die kürzlich realisierten Projekte. Es wird ein repräsentativer Querschnitt der gegenwärtigen Architektur gezeigt. Die Ausstellung verfolgt aber auch den Zweck des Brückenschlages zwischen Österreich und seinen Nachbarländern und macht Architektur zu einer Plattform des Gedankenaustausches und der offenen Diskussion.

Die Wanderausstellung ist im Jahr 2001 in Bratislava eröffnet worden, 2001/2002 wurde sie in Ljubljana und 2002 in Wien gezeigt.

Zuzana Borovičková



Prostor Zity Kern **Raum Zita Kern**



Pracovna intelektuální selky **Arbeitsraum für eine Intellektuelle Bäuerin** ____ Místo stavby **Ort-Adresse Raasdorf, Niederösterreich** ____ Investor **Bauherr Zita Kern** ____ Statika **Statik Oskar Graf** ____ Zahájení - dokončení stavby **Planungsbeginn - Fertigstellung 1997 - 1998** ____ Užitková plocha - novostavba **Nutzfläche Neubau 60 m²** ____ Užitková plocha - přestavba **Nutzfläche Umbau 33 m²** ____ Zastavěná plocha **Bebaute Fläche 115 m²** ____ Obestavěný prostor **Umbauter Raum 346 m³** ____ Fotografie **Photos Margherita Spiluttini**



Mercedes – Honda prodejna aut (prodejna, dílna, klempířská dílna) **Mercedes – Honda Autohaus (Verkaufshalle, Werkstatt, Spenglerei)** ____ Místo stavby **Ort–Adresse Simmeringer Hauptstr. 1, 1110 Wien** ____ Investor **Bauherr Walter Benda** ____ Projekt **Planung Johannes Baar-Baarenfels, Hristo Guentchev** ____ Statika **Statik Oskar Graf** ____ Stavební fyzika **Bauphysik Peter Schütz** ____ Zahájení – dokončení stavby **Planungsbeginn - Fertigstellung 1996 - 1999** ____ Uživatelská plocha **Nutzfläche 3.000 m²**



Dům Eichenauer-Knoll v Rohrbachu **Haus Eichenauer-Knoll in Rohrbach**

Fellerer – Vendl / Češka Priesner Architektur

Rodinný dům – přístavba a přestavba **Einfamilienhaus Zu - und Umbau** ____ Místo stavby **Ort-Adresse Wilhelm Grundmann Str. 16, Rohrbach, Niederösterreich** ____ Investor **Bauherr Mag. Alexandra Eichenauer-Knoll, Hans Knoll** ____ Statika **Statik Gmeiner & Haferl** ____ Zahájení – dokončení stavby **Planungsbeginn - Fertigstellung 1997 - 1998** ____ Pozemek **Grundstücksfläche 2.800 m²** ____ Užitková plocha - dostavba **Nutzfläche Zubau 66 m²** ____ Užitková plocha - přestavba **Nutzfläche Umbau 180 m²**



Delugan – Meissl

Rodinný dům **Einfamilienhaus** ____ Místo stavby **Ort–Adresse W. Schindl Str. 24a, 6067 Absam** ____ Investor **Bauherr Jenewein** ____ Statika **Statik Werkraum** ____ Fasáda **Fassade Pagitz Metallbau** ____ Zahájení – dokončení stavby **Planungbeginn - Fertigstellung 1997 - 2000** ____ Pozemek **Grundstücksfläche 409 m²** ____ Náklady **Kosten 1.672,- eur /m²** ____ Fotografie **Photos Margherita Spiluttini**

Dům Jenewein Haus Jenewein





Guess Club **Guess Club**

Geiswinkler & Geiswinkler

Bar a restaurace **Bar und Restaurant** ____ Místo stavby **Ort-Adresse Kaunitzg. / Eggerthg., 1060 Wien**
____ Investor **Bauherr conWERT Immobilien AG, Günter Kerbler** ____ Statika **Statik Gmeiner & Haferl** ____
Zahájení – dokončení stavby **Planungsbeginn - Fertigstellung 1997 - 1998** ____ Užitková plocha **Nutzfläche 520 m²**
____ Náklady **Kosten 1.090.000,- eur**



Fakulta sociálních a ekonomických věd **Sozial- und Wirtschaftswissenschaftliche Fakultät** ____ Místo stavby **Ort-Adresse**
Universitätsstr. 15, Innsbruck, Tirol ____ Investor **Bauherr BIG – Bundesimmobilien GmbH, Wien**
____ Uživatel **Nutzer Spolkové ministerstvo pro vědu a dopravu, Fakulta sociálních a ekonomických věd -**
Univerzita Innsbruck Bundesministerium für Wissenschaft und Verkehr, Sozial- und Wirtschaftswissenschaft-
liche Fakultät der Universität Innsbruck ____ Soutěž **Wettbewerb 1989** ____ Zahájení – dokončení stavby
Planungsbeginn - Fertigstellung 1994 - 1998 ____ Užitková plocha **Nutzfläche 23.297 m²**



SKWB Schoellerbank, Vídeň SKWB Schoellerbank, Wien



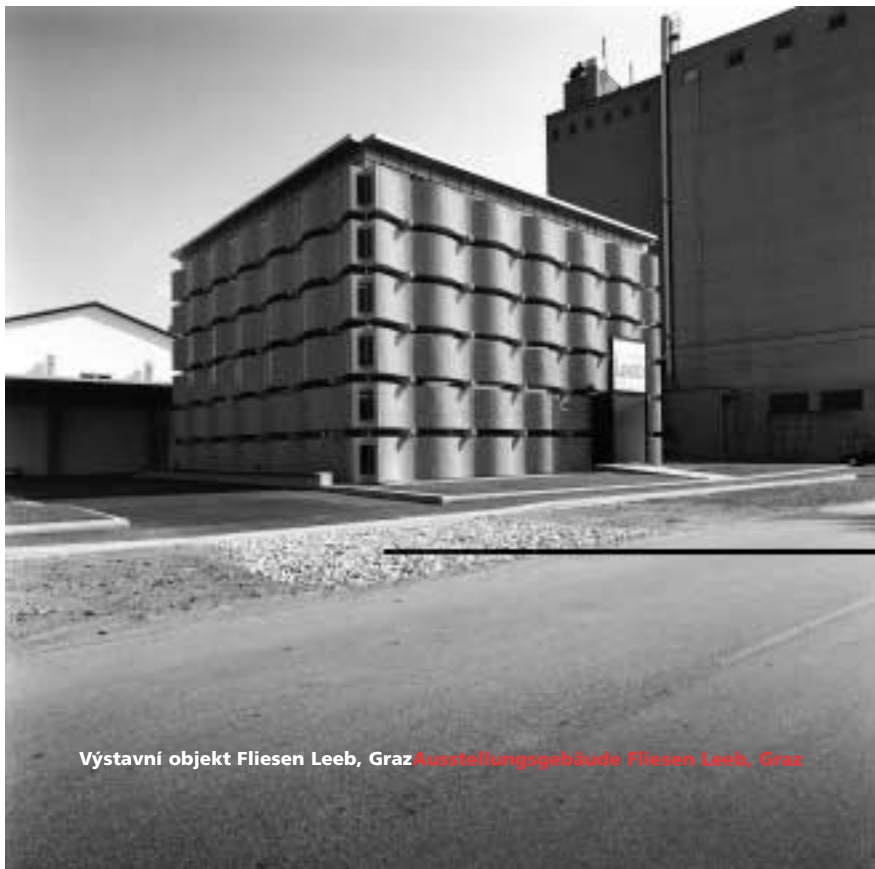
Administrativní budova – přestavba a novostavba Bürogebäude Um- und Neubau ____ Místo stavby Ort-Adresse
Renng. 3, 1010 Wien ____ Investor Bauherr **SKWB Schoellerbank** ____ Statika Statik **Karlheinz Wagner** ____
Stavební fyzika Bauphysik **Walter Prause** ____ Zahájení - dokončení stavby Planungsbeginn - Fertigstellung **1997 - 2000**
____ Pozemek Grundstücksfläche **1.210 m²** ____ Užitková plocha Nutzfläche **3.500 m²** ____ Fotografie Photos
Werner Kaligofsky



Krajská knihovna Dolní Rakousy Landesbibliothek Niederösterreich



Krajská knihovna Landesbibliothek ____ Místo stavby Ort-Adresse Landhauspl. 1, 3109 St. Pölten ____ Investor Bauherr NÖ Hypo Leasing DECUS Grundstücksvermietungs GmbH, St. Pölten ____ Projekt Planung Karin Bily, Paul Katzberger ____ Statika Statik Anton Harrer, Krems ____ Stavební fyzika Bauphysik Hebenstreit ____ Soutěž Internationaler Wettbewerb 1992 ____ Dokončení stavby Fertigstellung 1997 ____ Užitková plocha Nettogrundrissfläche 5.699 m² ____ Podlažní plocha Bruttogrundrissfläche 6.890 m² ____ Obestavěný prostor Umbauter Raum 23.062 m³



Výstavní objekt Fliesen Leeb, Graz **Ausstellungsgebäude Fliesen Leeb, Graz**

Leeb Condak Architekten



Průmyslová budova **Gewerbliches Gebäude** ____ Místo stavby **Ort-Adresse Puchstr. 20, 8020 Graz** ____ Investor **Bauherr Fliesen Leeb GmbH KG, Wolfsberg** ____ Statika **Statik Engelbert Lutz, Thomas Filipic** ____ Technické zařízení **Haustechnik Alois Schuster, Wolfsberg** ____ Zahájení - dokončení stavby **Planungsbeginn - Fertigstellung 1998 - 1999** ____ Pozemek **Grundstücksfläche 1.004 m²** ____ Užitková plocha **Nutzfläche 903 m²** ____ Náklady **Kosten 1.250,- eur /m²** ____ Ocenění **Preise Tile of Spain Award of Architecture 2002 - 1. Preis** ____ Fotografie **Photos Paul Ott**

Farní centrum Podersdorf **Pfarrzentrum Podersdorf**



Farní centrum **Pfarrzentrum** ____ Místo stavby **Ort-Adresse** **Římskokatolický farní úřad, 7141 Podersdorf Röm. kath. Pfarre, 7141 Podersdorf** ____ Iničiátor projektu **Projektiniciator** **Pater Josef o.cist.** ____ Investor **Bauherr** **Stift Heiligenkreuz** ____ Statika **Statik** **Josef Gebeshuber** ____ Stavební fyzika / nízkoenergetický systém **Bauphysik / Niedrienergietechnik** **Gerhild Stosch** ____ Soutěž **Wettbewerb** **1998** ____ Dokončení stavby **Fertigstellung** **2002** ____ Ceny **Preise** **Nominierung** **Mies van der Rohe Award 2003** ____ Fotografie **Photos** **Margherita Spiluttini, architekt** **Andreas Lichtblau**



Administrativní budova **Bürogebäude** ____ Místo stavby **Ort-Adresse Boerhaavegasse 8, 1030 Wien** ____
Investor **Bauherr B.A.I. Bauträger Austria Immobilien** ____ Statika **Statik Fröhlich & Locher** ____ Stavební
fyzika **Bauphysik Pfeiler GmbH** ____ Fasáda **Fassade Baumann-Glas** ____ Zahájení - dokončení stavby **Baubeginn -
Fertigstellung 4 / 2002 - 12 / 2002** ____ Pozemek **Grundstücksfläche 1.025 m²** ____ Užitková plocha **Nutzfläche
3.800 m²** ____ Zastavěná plocha **Bebaute Fläche 660 m²** ____ Obestavěný prostor **Umbauter Raum 12.500 m³**
____ Náklady **Kosten 1.050,- eur / m²**



Mörtl BauGmbHMörtl BauGmbH

herwig.müller / Grundmann & Böhm



Administrativní budova stavební firmy **Bürogebäude für eine Tiefbau-Firma** ____ Místo stavby **Ort-Adresse**
Auenfischerstr. 1, 9400 Wolfsberg ____ Investor **Bauherr Erhardt Mörtl BauGmbH** ____ Projekt **Planung Müller,**
Grundmann & Böhm ____ Statika **Statik Sibetz / Teerag-Asdag** ____ Technické zařízení **Haustechnik Peter Schütz**
____ Zahájení - dokončení stavby **Planungsbeginn - Fertigstellung 1997 - 2000** ____ Užitková plocha **Nutzfläche**
1.186 m² ____ Obestavěný prostor **Umbauter Raum 3.558 m³** ____ Náklady **Kosten 1.453.490,- eur**



Merrill Lynch Banka (Austria) AG **Merrill Lynch Banka (Austria) AG**

Hans Peter Petri

Banka **Bank** ____ Místo stavby **Ort-Adresse Palais Esterhazy, Wallnerstr. 4, 1010 Wien** ____ Investor **Bauherr**
Merrill Lynch ____ Zahájení – dokončení stavby **Planungsbeginn - Fertigstellung 8 / 1997 - 12 / 1997** ____ Užitková
plocha **Nutzfläche 1.200 m²**



Univerzita Klagenfurt **Universität Klagenfurt**



Univerzita - přístavba **Universität - Erweiterung** ____ Místo stavby **Ort-Adresse Universitätsstr. 65-67, 9020 Klagenfurt**
____ Investor **Bauherr Bundesimmobiliengesellschaft m.b.H., Neulingg. 29, 1030 Wien** ____ Projekt **Planung**
ARGE Architekten Musil - Piskernik - Lengger ____ Statika **Statik Johann Kassmannhuber** ____ Stavební fyzika
Bauphysik Ingo Steiner ____ Soutěž **Wettbewerb 1992** ____ Zahájení - dokončení stavby **Planungsbeginn - Fertigstellung**
1999 - 2000 ____ Užitková plocha **Nutzfläche 7.320 m²** ____ Náklady **Kosten 21.000.000,- eur**



trumtrum



Zámečnická dílna s barem **Schlosserhalle mit Bar** ____ Místo stavby **Ort-Adresse Dr. Theodor Körnerstr. 6, 2521 Trumau, Niederösterreich** ____ Investor **Bauherr Ernst Hofmann, Uschi Hofmann** ____ Statika **Statik Fröhlich & Locher**
 ____ Zahájení - dokončení stavby **Planungsbeginn - Fertigstellung 1998 - 2000** ____ Užitková plocha **Nutzfläche**
Výroba Produktion 800 m² / Šatny Umkleideräume 50 m² / Bar Bar 100 m² / Zahrada pro hosty Gastgarten 75 m²
 ____ Fotografie **Photos Hertha Hurnaus**



Rodinný dům SPS **Einfamilienhaus SPS**



Rodinný dům **Einfamilienhaus** ____ Místo stavby **Ort-Adresse 1160 Wien** ____ Investor **Bauherr Jürgen Bauer, Beatrix Roidinger** ____ Statika **Statik Gmeiner & Haferl** ____ Zahájení - dokončení stavby **Planungsbeginn - Fertigstellung 1998 - 2001** ____ Užitková plocha **Nutzfläche 250 m²** ____ Fotografie **Photos Hertha Hurnaus, querkraft architekten**



Knihkupetctví Bartalszky **Buchhandlung Bartalszky**

Klaus Rainer



Knihkupetctví – přestavba **Buchhandlung Umbau** ____ Místo stavby **Ort–Adresse Währinger Str. 26, 1090 Wien** ____
Investor **Bauherr Martina Bartalszky** ____ Projekt **Planung Klaus Rainer, Zuzana Borovičková** ____ Grafika **Grafik**
Christian Gallei ____ Fasáda **Fassade Walter Schulz** ____ Zahájení – dokončení stavby **Baubeginn - Fertigstellung**
7 / 2000 - 10 / 2000 ____ Užitková plocha **Nutzfläche 44 m²** ____ Náklady **Kosten 1.400,- eur / m²**



Základní škola Natorpgasse **Volksschule Natorpgasse**



Andreas Treusch

Základní škola – přístavba a celková rekonstrukce památkově chráněného objektu **Denkmalgeschützte Volksschule - Erweiterung und Generalsanierung** ____ Místo stavby **Ort-Adresse Natorpgasse 1, 1220 Wien** ____ Investor **Bauherr Stadt Wien** ____ Projekt **Planung Andreas Treusch, Nadja Sailer** ____ Statika **Statik Fröhlich & Locher** ____ Stavební fyzika **Bauphysik Gert Bolek / Panzhauser** ____ Soutěž - dokončení stavby **Gutachten - Fertigstellung 1999 - 2001** ____ Ocenění **Preise Bauherrenpreis 2001** ____ Fotografie **Photos Rupert Steiner, architekt Andreas Treusch**

Kulturní dům Graz **Kunsthhaus Graz**

Kulturní dům **Kunsthhaus** ____ Druh soutěže **Art des Verfahrens** **Achitektonická, anonymní, jednostupňová, v rámci EU** **Anonymer, einstufiger, EU-weiter, baukünstlerische Wettbewerb** ____ Soutěžní areál **Wettbewerbsgebiet Graz - Zentrum, Steiermark** ____ Vypisovatel soutěže **Auslober Stadtgemeinde Graz, Stadtrat DI H.Strobl** ____ Zasedání poroty **Jurierung 4 / 2000** ____ Účast **Beteiligung 102 projektů** **102 Projekte** ____ Ocenění **Preis** **Čestné uznání Anerkennungspreis**



Ordinace **Ordination** ____ Místo stavby **Ort-Adresse Kürschnerg., 1210 Wien** ____ Investor **Bauherr Dr. St.**
____ Zahájení - dokončení stavby **Planungsbeginn - Fertigstellung 1997** ____ Užitková plocha **Nutzfläche 150 m²**

ARTEC Architekten
Bettina Götz, Richard Manahl
Rüdigerstraße 22/20
A-1050 Wien
www.artec-architekten.at

baar-baarenfels.architect
Johannes Baar-Baarenfels,
Thomas Filipic - f-b+b.architekten (2002)
Schwertgasse 2/17
A -1010 Wien
baarbaarenfels@yahoo.com

Češka Priesner Architektur
Eva Češka, Friedrich Priesner
Nelkengasse 4
A -1060 Wien
ces.pri.arc@aon.at

Delugan – Meissl
Roman Delugan, Elke Delugan Meissl
Mittersteig 13/4
A -1040 Wien
www.deluganmeissl.at

Fellerer – Vendl
Andreas Fellerer, Jiri Vendl
Schloßgasse 18
A -1050 Wien
www.austria-architects.com

Geiswinkler & Geiswinkler
Kinayah Geiswinkler – Aziz,
Markus Geiswinkler
Nelkengasse 4/5
A -1060 Wien
www.austria-architects.com

Henke & Schreieck
Dieter Henke, Marta Schreieck
Neubaugasse 2/5a
A -1070 Wien
henke.schreieck@aon.at

Jabornegg & Pálffy
Christian Jabornegg, András Pálffy
Wiedner Hauptstraße 17/2/5
A -1040 Wien
www.austria-architects.com

Paul Katzberger
Paulanergasse 13
A -1040 Wien
www.katzberger.at

Graz - Leeb Condak Architekten
Peter Leeb, Christina Condak
Strozsigasse 32-34
A -1080 Wien
ccondak@hotmail.com

lichtblau.wagner architekten
Andreas Lichtblau, Susanna Wagner
Diehlstraße 50
A -1050 Wien
www.lichtblauwagner.com

Mascha & Seethaler
Christian Mascha, Christian Seethaler
Rechte Wienzeile 37-1-5
A -1040 Wien
www.architects.co.at

herwig.müller
Rechte Wienzeile 37-1-5
A -1040 Wien
hmx@architects.co.at

Hans Peter Petri
Schlossg. 16/30
A -1050 Wien
www.austria-architects.com

Edwin Piskernik
Schönbrunner Straße 30/27
A -1050 Wien
www.architekt.piskernik.com

POOL
Christoph Lammerhuber, Evelyn Rudnicki,
Florian Wallnöfer, Axel Linemayr
Weyringergasse 36/1,
A -1040 Wien
www.pool.helma.at

querkraft architekten
Jakob Dunkl, Gerd Erhart,
Peter Sapp, Michael Zinner
Pilgramgasse 1/2/17
A -1050 Wien
www.querkraft.at

Klaus Rainer
Obere Amtshausgasse 21
A -1050 Wien
klaus.rainer@chello.at

Andreas Treusch
Richtergasse 7
A -1070 Wien
www.treusch.at

URBANFISH (1998-2002)
- Manfred Berthold
URBAN FISH architects 2 (2003)
Johan Straussgasse 33/39
A -1040 Wien
www.urbanfish.net
- Mladen Jadric
mladen.jadric architects (2003)
Kalvarienberggasse 74/1
A -1170 Wien
www.jadricarchitects.com

Patricia Zacek
Gobergasse 65/2
A -1130 Wien
www.patricia-zacek.at

SOUČASNÁ RAKOUSKÁ ARCHITEKTURA ÖSTERREICHISCHE ARCHITEKTUR HEUTE

Výstavu uspořádali Die Ausstellung haben organisiert

Zuzana Borovičková ____ za podpory **Galerie K. F. A., Bratislava** mit Unterstützung der **Galerie K.F.A., Bratislava**

Pražská expozice Organisatoren - Prag

Galerie J. Fragnera ____ **Knihkupectví Fraktály**

Nad výstavou převzal záštitu Dr. Klas Daublebsky, velvyslanec Republiky Rakousko v České republice.

Koná se ve spolupráci s Rakouským kulturním fórem v Praze Ehrenschtz - Dr. Klas Daublebsky, Botschafter der Republik Österreich in der Tschechische Republik, in Zusammenarbeit mit dem Österreichischem Kulturforum in Prag

za podpory Unterstützung

Nadace české architektury **Siftung für tschechische Architektur** ____ **České komory architektů**

Tschechische Architektenkammer ____ **Raiffeisen Leasing Real Estate** ____ **Czech On Line, a.s.** ____

Wienerberger cihlářský průmysl a.s.

Kurátorka výstavy Kuratorin

Zuzana Borovičková

Koordinace pražské expozice Koordination – Prag

Alena Hanzlová

Redakce katalogu a překlad Katalog Redaktion und Übersetzung

Zuzana Borovičková ____ **Alena Hanzlová**

Grafická úprava katalogu Grafik

dgú (Petr Knobloch)

3 Regeln des Geschäftes:

Der eine gewinnt.


Der andere verliert.

Oder umgekehrt.

Sie wissen sehr gut, dass es ein Kampf ums Geld ist und Sie möchten ihn gewinnen. Beginnen Sie damit, dass Sie bei Firmentelefonaten sparen. Wechseln Sie zu **COL Voice Easy** – ein Service basierend auf Carrier Pre-Selection zugang zum Netz von Czech On Line.

Vorteile von **COL Voice Easy**: vorteilhafte Tarife • günstiges telefonieren ins Ausland (speziell Deutschland und Österreich)
• Umsatzrabatte • keinerlei Aktivierungsgebühren • Einfache Anmeldung • Internetzugang • bester Kundenservice

Besuchen Sie www.col.cz oder wählen Sie die Telefonnummer 246 000 222.



Pro kolik generací
stavíte svůj dům?


Příjemné teplo, přirozené klima, klid a ticho. Cihlové bloky POROTHERM společnosti Wienerberger splní každé Vaše přání. Již 5 000 let jsou cihly ideálním stavebním materiálem pro každého, kdo chce víc než dům. Pro každého, kdo chce příjemný, zdravý a bezpečný život nejenom pro sebe, ale i pro generace, které teprve přijdou.

Wienerberger Cihlářský průmysl s. s.
Plachého 388/25, 370 48 České Budějovice
Tel: 367 796 111, Fax: 367 796 315
E-mail: info@wienerberger.cz, www.wienerberger.cz

www.porotherm.cz
Zákaznická linka: 044 111 523

Cihly. Stvořené pro člověka.



 **POROTHERM**

beyer.co.at

K&A
GALLERY



rakouské kulturní fórum[®]



N4

VADACE DESKÉ ARCHITECTURAY

czech on line
www.online

RealEstate
CZESKÝ REAL ESTATE


Wienerberger